Hino Campus 4-1-1 Osakaue, Hino Tokyo 191-8510, Japan Shibuya Campus 1-1-49 Higashi, Shibuya Tokyo 150-8538, Japan

Student Exchange Program at Jissen Women's University in Japan Fact Sheet

Ī		
	本学の日本語プログラムは、4技能(聞く・話す・読む・書く)において	
	CEFRA1-C2のすべてのレベルに対応しています。	
	留学生用の日本語授業は、日本語能力試験のレベルに応じて、2つのコース	
م من عدد المن المناسب	があります。	
交換留学プログラム		
Exchange Programs at JWU	Jissen's Japanese as a Second Language Program offers foreign students of	
JWU	all proficiency levels (CEFR A1-C2) practical lessons in the four skills;	
	speaking, listening, reading and writing. There are two types of Japanese	
	language programs. We assess students' Japanese language proficiency	
	based on the Japanese Language Proficiency Test (JLPT).	
	日本語集中プログラム	
	日本語レベル:日本語能力試験 N5-N3	
	履修科目例	
	▶ コアコース:日本語 6クラス	
	▶ ノンコアコース:日本語演習・日本文化に関する講義 3クラス	
	交換留学生は、本プログラムの修了証発行の要件として、少なくとも半期	
日本語初級・中級レベル	で9科目の履修と所定の出席率を満たす必要があります。また、本コース	
(単位付与なし)	では本学の単位取得はできません。	
Program for Beginner	プログラム内容は、事前の予告なく変更されることがあります。	
to Intermediate		
Japanese language	Intensive Japanese Language Program (IJLP)	
level students	Japanese Level: JLPT N5-N3	
(Non-Credit Program)		
	Example Course offerings per semester:	
	➤ Core course: Six Japanese language classes	
	Non-Core course: Three classes on Japanese linguistics or culture	
	Exchange students must enroll in nine courses per semester and meet the required attendance rate to receive a certificate of completion	
	This program offers only Non-credit courses. For the Global Studies course, credits will be awarded upon registration. The program content is subject to change without prior notice.	

	インターナショナル エクスチェンジ プログラム
日本語上級レベル Program for Advanced Japanese language level students	日本語レベル:日本語能力試験 N2-N1
	履修科目例(半期)
	▶ 留学生特設科目 日本語 3 クラス
	▶ 正規科目のうち交換留学生に開かれている科目
	交換留学生は、本プログラムの修了証発行の要件として、少なくとも半期で10科目の履修と所定の出席率を満たす必要があります。日本語能力試験 N1レベルを受験し、70点以上のスコアを取得した留学生は N1レベル相当とみなし、正規科目での単位取得が可能です。
	International Exchange Program (IEP)
	Japanese Level: JLPT N2-N1
	Example Course offerings per semester:
	➤ Three Japanese Classes
	Mainstream courses open to exchange students.
	Exchange students must enroll in ten courses at minimum per semester and
	meet the required attendance rate to receive a certificate of completion Students need to submit the score report of JLPT N1 showing a total score of
	70 or up to receive credits for mainstream courses conducted in Japanese.
	前期:4月から7月下旬
 学事日程	後期;9月中旬から翌1月下旬
Semester Dates	Spring semester: April to July
	Fall semester: September to January
	前期
	ノミネーション締切:10 月初旬
	出願書類締切:11 月初旬
	<u>後期</u>
	ノミネーション締切:4月初旬
出願期限 Deadline for New Application	出願書類締切:5月初旬
	Spring Semester
	Nomination deadline: by early October Application documents deadline: by early November
	Fall Semester
	Nomination deadline: by early April
	Application documents deadline: by early May

所定のフォームがある書類については、在籍大学から受け取ってください。下 記全ての書類を期日までに提出してください。

- 1. 実践女子大学交換留学プログラム願書
- 2. 実践女子大学外国人留学生プログラム参加同意書
- 3. エッセイ
- 4. 健康診断証明書
- 5. 在籍大学の成績証明書(英文)
- 6. 財政証明書(英文もしくは和文)
- 7. パスポートコピー
- 8. 在留資格認定証明書交付申請書
- 9. 写真データ
- 10. 在籍大学からの推薦書

インターナショナル・エクスチェンジプログラムに参加を希望する場合は、日本語能力試験 N2 もしくは N1 レベルのスコアも必要となります。

出願書類 Application Documents Needed

Please submit the documents below by the deadline on the application. Application forms will be sent to your university.

- 1. Application for Exchange Programs
- 2. International Student Participation Agreement
- 3. Statement of Purpose
- 4. Certificate of Health
- 5. Official college/university transcript in English
- 6. Certificate of Financial Resources in English or Japanese
- 7. Copy of valid passport
- 8. Application for Certificate of Eligibility
- 9. Recent photo
- 10. Recommendation Letter from a student's home institute

Students to enroll in International Exchange Program need to submit a score report of JLPT N2 or N1.

Only students with a total score of 70 or up of JLPT N1 will receive credit upon successful completion of mainstream courses conducted in Japanese.

交換留学の住居は、以下に記載された滞在先のいずれかになります。 住居の割り当ては、本学で決定します。

交換留学生用の住居 University Residence for Exchange students

実践女子学園 国際交流会館(サクラレジデンスホール)

国際交流会館は、日野キャンパスから徒歩約1分の場所に位置しており、スーパーマーケット、ドラッグストア、コンビニエンスストアが徒歩圏内にあります。館内は4つのユニットに分かれており、各ユニットは、4もしくは5つの個室と共有スペース(リビング、キッチン、浴室、トイレ)からなります。

㈱共立メンテナンス所有の学生寮

本学の学生以外も居住する学生寮です。個室には基本的な家具が設置されており、食事は朝・夕の2食が提供されます。館内には学生同士が交流できる共有スペースがあり、また居住者向けの様々なイベントも企画されます。居室タイプは選ぶことが可能です。1ヶ月の室料は、居室のタイプにより80,000円~

120,000円となります(これ以外に、初期費用が別途かかります。)

Exchange students will be allocated to either of the following residence facilities determined by Jissen Women's University.

Sakura Residence Hall

The residence is located one-minute walk from Hino campus. A supermarket, a pharmacy, and convenience stores are within walking distance.

The hall contains four units. Each unit consists of four to five single rooms and shared areas (a living room, kitchen, bathroom and toilet)

Dormitory managed by Koritsu Maintenance

Students can experience Japanese culture in a private room with furniture, along with healthy homemade breakfast and dinner provided daily. There are shared spaces for communication with diverse companions and various events. Room types are available to suit different purposes. Monthly rates range from 80,000 to 120,000 yen (initial fees not included).

全ての留学生対象

留学期間	支給金額	
半期	¥100,000	
通年	¥200,000	
奨学金は、現金または銀行振込みでの支給となります。.		

特定協定校からの留学生対象

本学が指定する特定協定校からの留学生が対象となり、国際交流会館および共立メンテナンス所有の学生寮の住居費が免除となります。

詳細は本学ホームページ(グローバル奨学金のご案内)で確認をしてください。

交換留学生向けの奨学金 Scholarship for Exchange students

Scholarships for All International Students

International students from all countries and regions will receive the following amount.

Duration	Scholarship Amount	
1 Semester	¥100,000	
2 Semesters	¥200,000	
Scholarship is provided to students by cash or bank transfer.		

Selected Partner University Scholarship

The dormitory fee (International Residence Hall or a dormitory managed by Kyoritsu Maintenance Co., Ltd.) will be waived.

Detailed information

Website	日本語: <u>https://www.jissen.ac.jp/life/international/acceptance/index.html</u> English: <u>https://www.jissen.ac.jp/en/global/international-students.html</u>
Contact Address	Email: <u>cleip@jissen.ac.jp</u> TEL: +81-3-6450-6832 (Shibuya Campus) TEL: +81-42-585-8832 (Hino Campus) 国際交流推進課 International Affairs Division